

391746

Livret technique à conserver Technical manual to keep

F - Lit bébé 140x70

Livré démonté : 3 colis
À monter soi-même

GB - Cot 140x70

Knocked down : 3 parcels
Self assembly

Temps de montage
Assembly duration

45mn



x2



Outillage nécessaire
Needed tools



CONSEIL Il est recommandé de mettre une protection au sol pour manipuler les pièces.
ADVICE Put a protection on the floor to handle parts.

IMPORTANT - A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE

Respecter les instructions de montage et les conseils d'utilisation suivants :

Avertissements

Attention au danger de placer le lit à proximité de flammes nues et d'autres sources de forte chaleur, comme les appareils de chauffage électrique, les appareils de chauffage à gaz, etc. Ne placez pas le lit à proximité d'une fenêtre ou d'autres meubles.

Ne pas utiliser le lit si certains éléments sont cassés, endommagés ou manquants, et n'utilisez que des pièces détachées approuvées par le fabricant. Ne rien laisser dans le lit et ne pas le placer à côté d'un produit qui pourrait fournir une prise pour les pieds de l'enfant ou présenter un danger d'étouffement ou d'étranglement, par exemple des ficelles, des cordons de rideaux, etc. Ne pas utiliser plus d'un matelas dans le lit.

Recommandations

Le lit ne peut être prêt à l'emploi qu'une fois les mécanismes de verrouillage pleinement enclenchés. Cet enclenchement est à vérifier avant d'utiliser le lit. Dès que votre enfant est en âge de s'asseoir, régler le sommier dans la position la plus basse, cette position étant la plus sûre.

Ce lit est prévu pour être équipé d'un matelas 140 x 70 cm. L'épaisseur du matelas doit être telle que la hauteur intérieure (c'est-à-dire la distance entre la surface du matelas et la partie supérieure du cadre du lit) soit d'au moins 500 mm dans la position la plus basse du sommier et d'au moins 200 mm dans sa position la plus haute. Un marquage dans votre lit vous indique l'épaisseur maximal du matelas à utiliser lorsque votre sommier est en position haut.

Les meubles à monter doivent être assemblés par un adulte et jamais par un enfant car certaines pièces présentent un risque d'étouffement. Un soin particulier doit être apporté sur les dispositifs d'assemblage qui doivent toujours être convenablement serrés, régulièrement contrôlés et resserrés si nécessaire. Conseils d'entretien : Dépoussiérez chiffon sec ; ni alcool, ni solvant. Taches rebelles : éponge légèrement humide.

Pour tout déplacement, les meubles doivent être impérativement soulevés et non poussés ou tirés.

Attention : Lorsque votre enfant est capable de sortir seul du lit, le lit ne doit plus être utilisé pour cet enfant.

GB IMPORTANT TO RETAIN FOR FUTURE CONSULTING

Be aware and respect the assembling instructions and the following uses advice

Disclaimers

To avoid any risk of fire, don't place the cot near open flames and other sources of high warmth supply as electric or gas heating, etc. Do not place the bed near a window or near other items of furniture. Don't use the cot if there are broken, damaged or missing parts, and use only spare parts approved by the manufacturer. Don't leave anything in the cot and don't place it next to a product that could provide a hold for the feet of the child or be a danger of suffocation or strangulation, such as strings, cords curtains, etc...

Don't use more as a mattress in the cot.

Recommendations

The cot is ready to use only after the locking mechanisms have been fully engaged.

As soon as your child is old enough to sit down, set the bed base in the lowest position, this position is the safest.

This cot is expected to be equipped with a mattress 140 x 70 cm. The thickness of the mattress must be such that the internal height, i.e. the distance between the surface of the mattress and the upper part of the cot, is at least 500 mm in the lowest position of the bed base and at least 200 mm in its highest position.

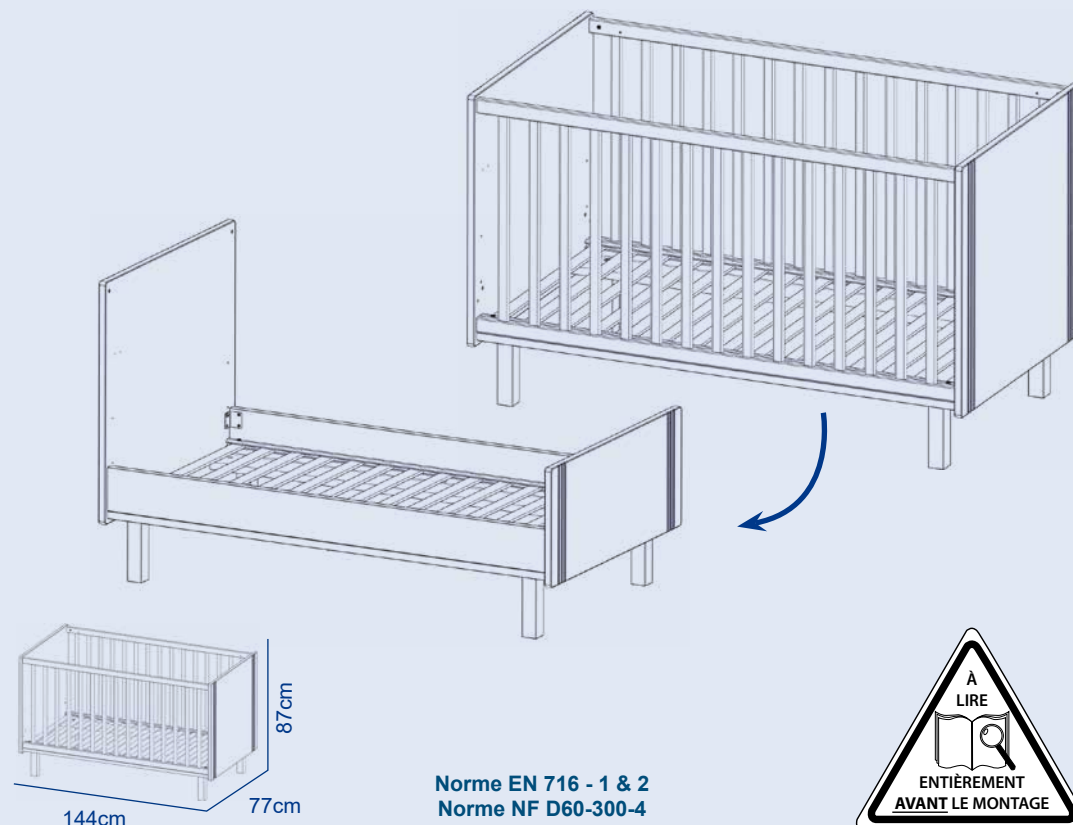
Furniture must be assembled by an adult due to suffocation risk. Care must be provided on the clamping screw assembly which must be regularly checked and tightened if necessary. Dust with dry cloth : no alcohol nor solvents. Hard to remove stains : slightly damp sponge.

The furniture must always be lifted when moving it. Be careful: If your child is able to leave alone the cot bed, the bed should no longer be used for this child.

SAUTHON

Signature

ELEONORE KAKI HK111A ELEONORE BLANC HC111A



Norme EN 716 - 1 & 2
Norme NF D60-300-4



FR
Donnez ou recyclez
vos meubles.



Association



Magasin



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>



10-31-1969 / Cette entreprise a fait certifier sa chaîne de contrôle / pefc-france.org

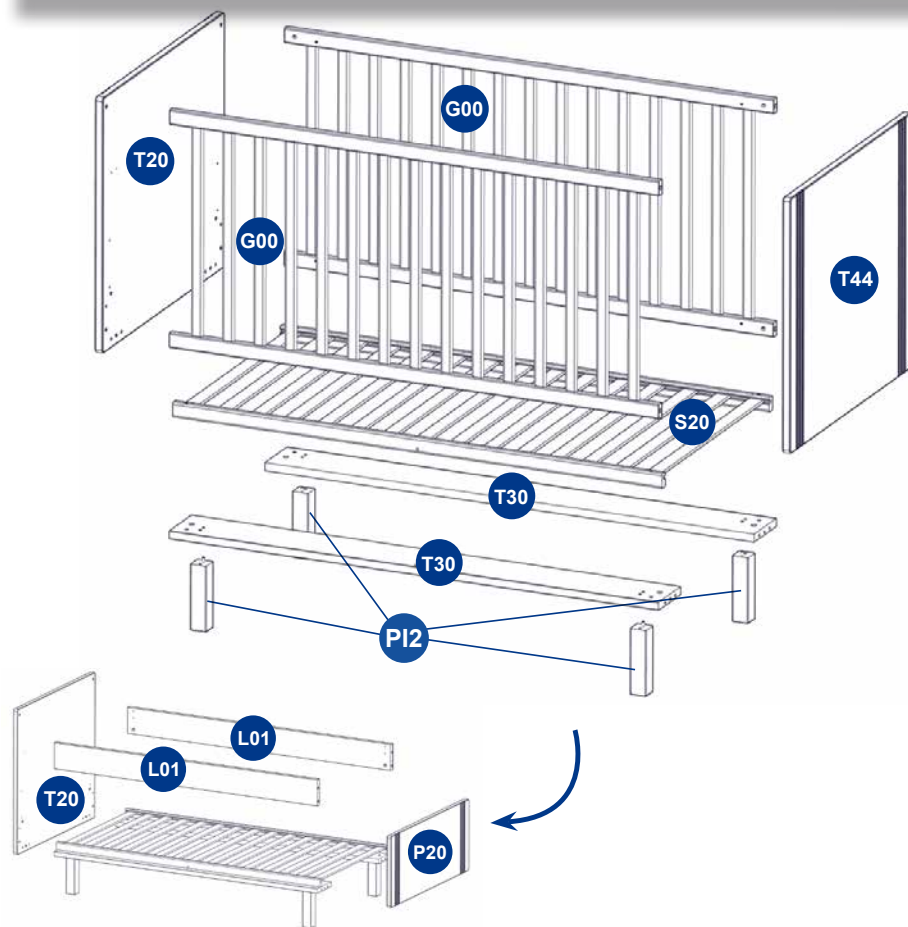
SAUTHON Industries S.A. au capital de 3.000.000 €
RCS Guéret B421 195 298 - Code NAF 3109 B
Z.I. Cher-du-Prat - B.P. 317 - 23007 GUERET
e-mail: info@sauthon.fr - www.sauthon.com

édition 01.25

A LIRE SOIGNEUSEMENT

TO READ CAREFULLY

FICHE TECHNIQUE - SAV à conserver / TECHNICAL SHET - AFTER SALES SERVICE to keep



RE-PERE	QTE	COLIS 1/3 1370022 HK111A	COLIS 1/3 1377722 HC111A	COLIS 2/3 1369922 HK111A	COLIS 2/3 1377622 HC111A	COLIS 3/3 1366722 HK111A	COLIS 3/3 1378622 HC111A	REF	SAV
T20	x1	■	■					392667 392675	
T44	x1	■	■					391640 391638	
P20	x1	■	■					391656 391654	
G00	x2			■				390693 325544	
T30	x2			■	■			391644	
S20	x1			■	■			323450	
L01	x2			■	■			381596	
PI2	x4					■	■	391372 391373	

RE-PERE	QTE	COLIS 2/3	COLIS 3/3	REF	SAV
OW	x4	■		134736	
OX	x4	■		134737	
OY	x4	■		134738	
AA	x4	■		141017	
PL	x4	■		316999	
QQ	x4	■		319957	
AC	x8	■		134919	
CV	x2	■		134675	
WI	x2	■		324120	
ZY	x4		■	376777	
ZX	x4		■	376712	
ZZ	x4		■	376778	
AZ	x1		■	134791	
TK	x4		■	319850	
TE	x4		■	322898	
TY	x4		■	322975	
UH	x1		■	323057	
SG	x4		■	323550	
GC	x8		■	298003	
GD	x8		■	298004	
GE	x8		■	298005	
VZ	x4		■	294884	
HL	x4		■	134995	
CF	x8		■	141013	
BV	x1		■	134885	
AY	x4		■	141018	
ZG	x4		■	363514	



Avertissement

Nous fournissons un nombre de quincaillerie supérieur à celui indiqué dans cette fiche, il est donc normal d'en avoir encore après le montage.

Warning

We provide a superior number of hardware than specified in this file, so it is normal to have more of them after assembly.

DEMANDE DE SAV / AFTER SALES SERVICE REQUEST :

Toute demande de SAV doit être transmise directement au revendeur. Les produits, dont la date d'achat est supérieure à 2 ans, ne donnent plus droit à une demande de SAV **GRATUITE**. Vous pouvez, néanmoins, adresser votre demande à votre revendeur afin d'obtenir un devis.

All after sales service claims must be informed directly to the store where the article has been bought. For more than 2 years purchasing date it will not be possible to claim a **FREE** after sales service. However, information about the price of the claimed pieces will be given in the store where the article has been bought.

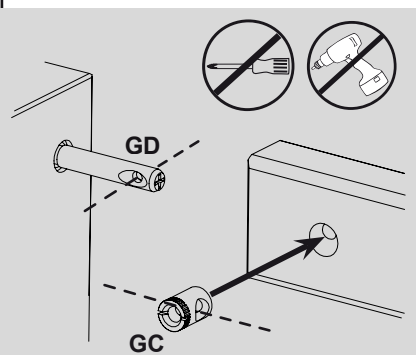
Sauthon Industries S.A. au capital de 3 000 000 € - RCS Guéret B 421 195298 - Code NAF 3109B - Z.I. Cher du Prat - BP 317 - 23007 GUÉRET- sauthon@sauthon.fr

Motif du SAV / Reason of after sales service :

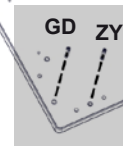
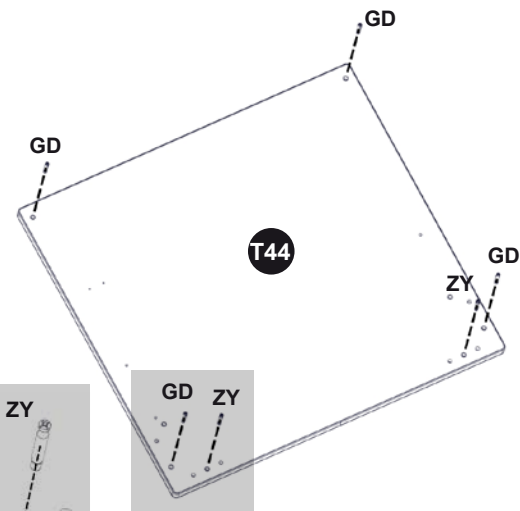
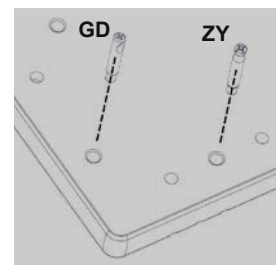
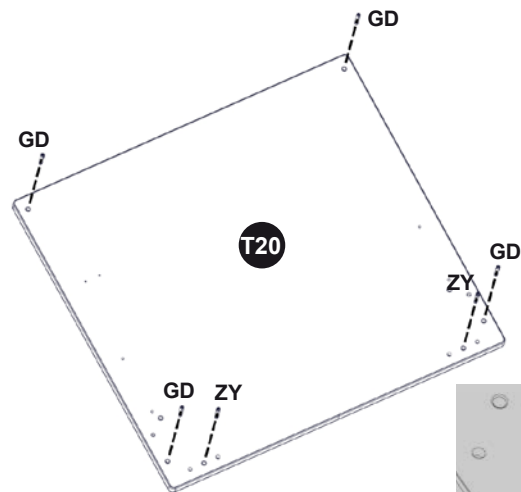
MONTAGE DU LIT BEBE

ASSEMBLING OF THE COT

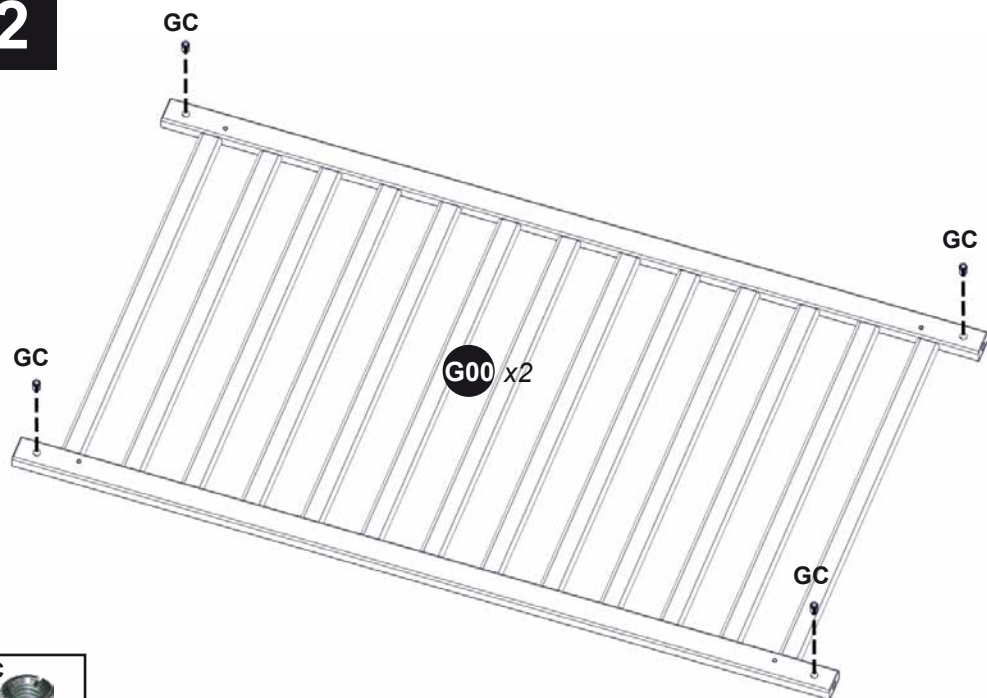
1



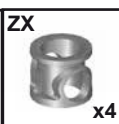
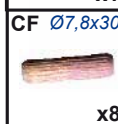
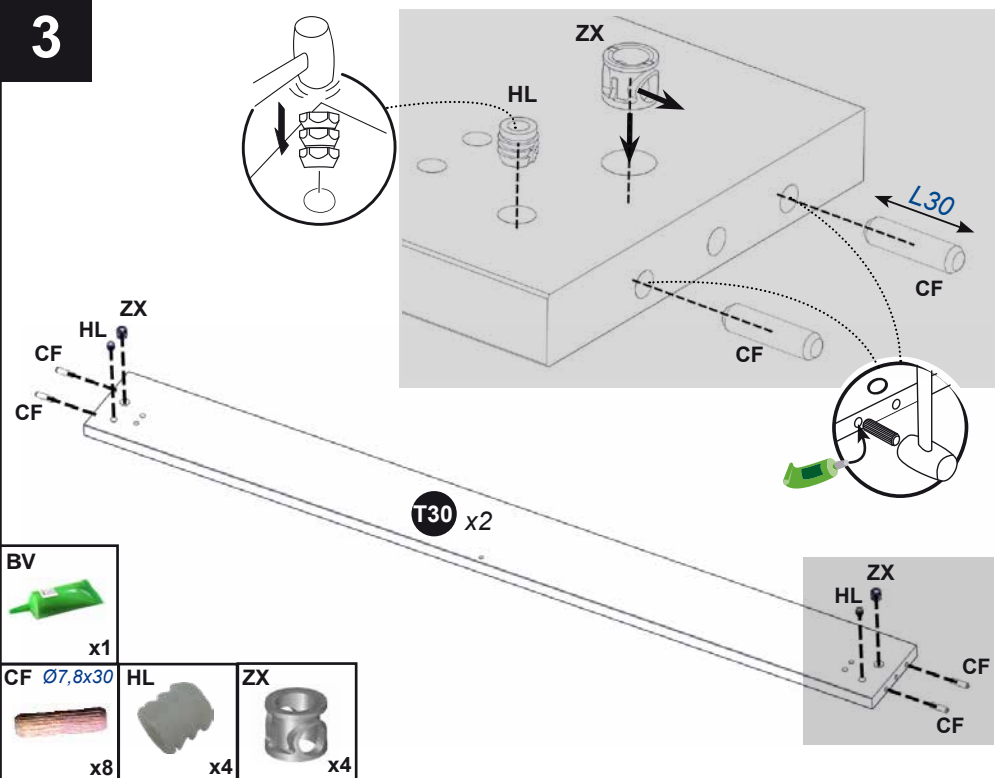
ATTENTION : Ne pas forcer le goujon GD pour aligner l'axe - Dévisser puis revisser si nécessaire !
CAUTION : Do not force the stud GD for aligning the axis - If necessary unscrew and then re-screw !



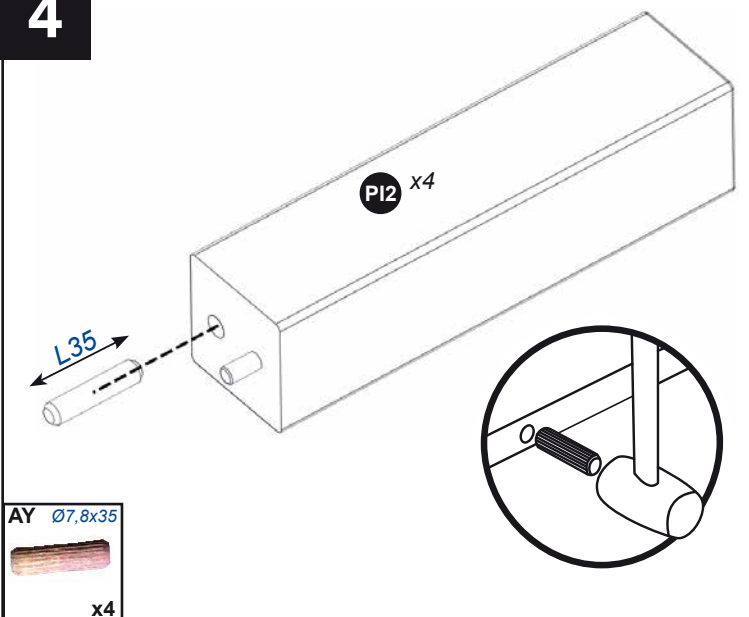
2



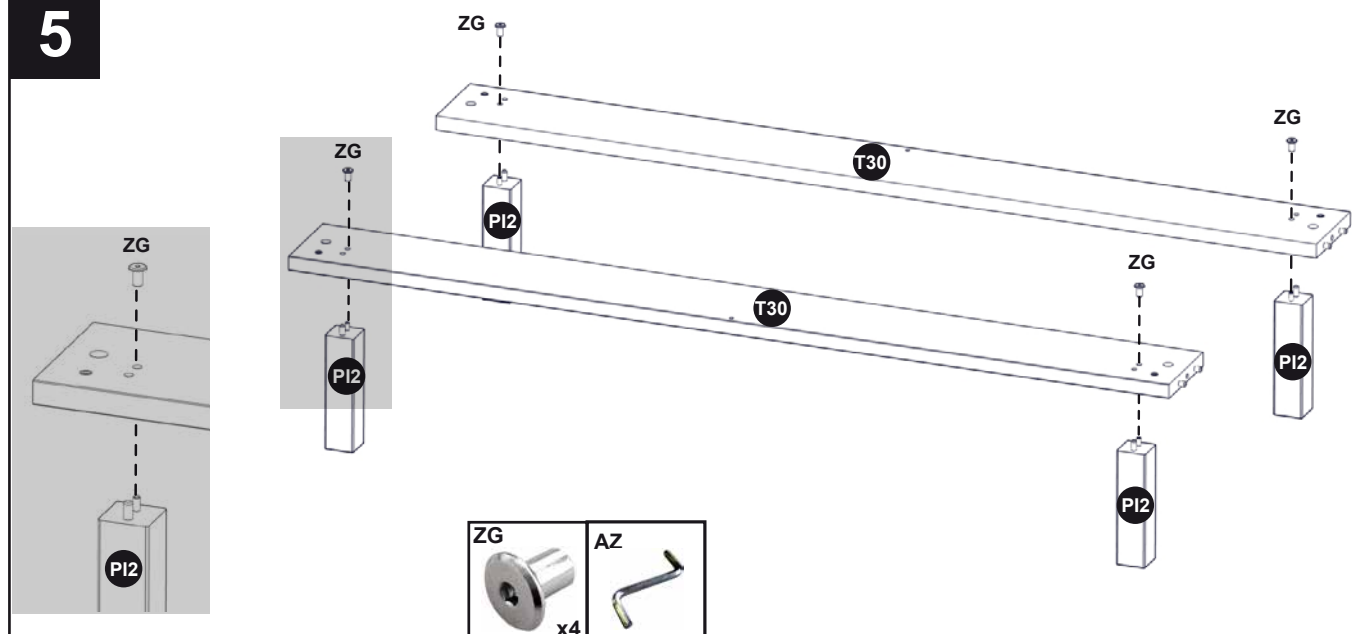
3



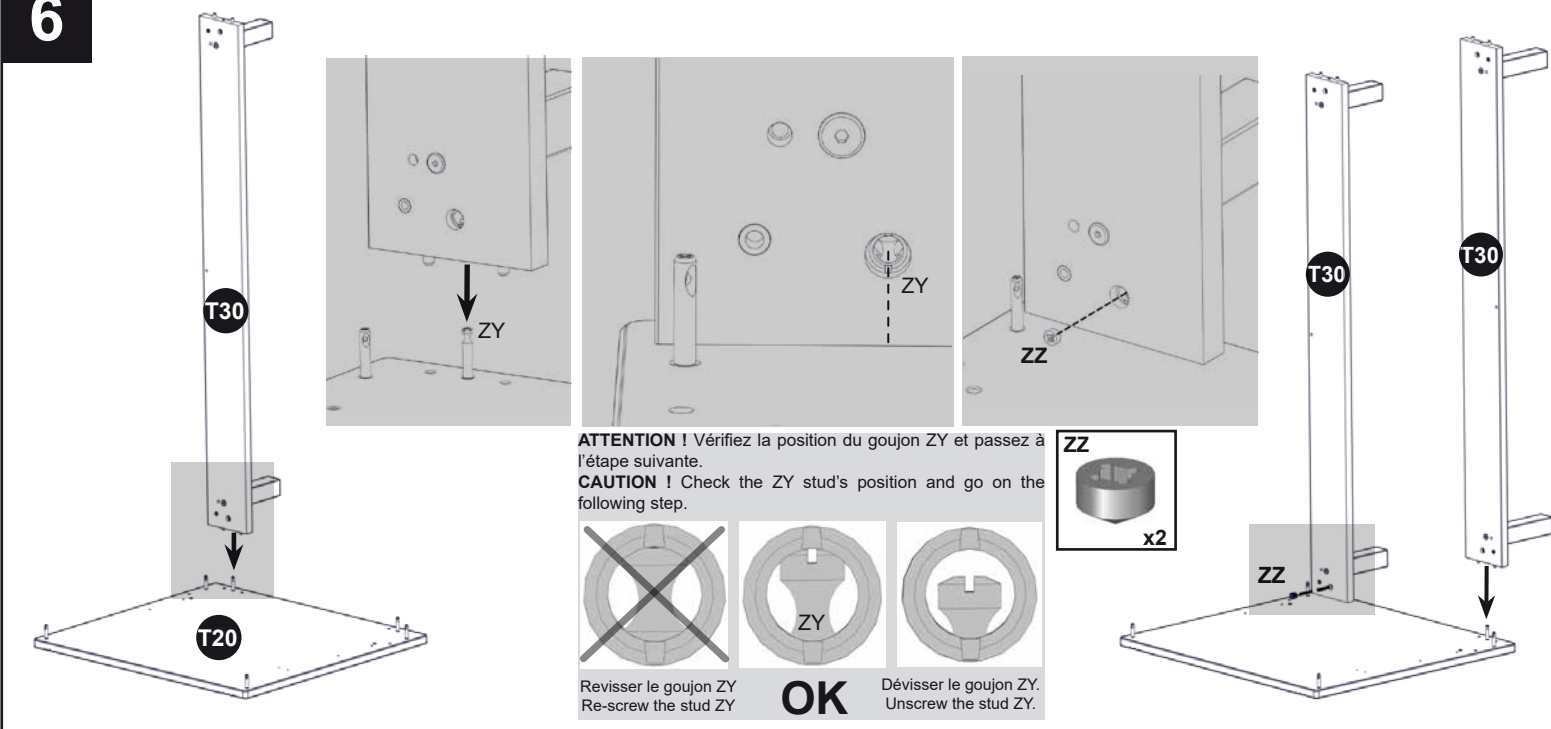
4



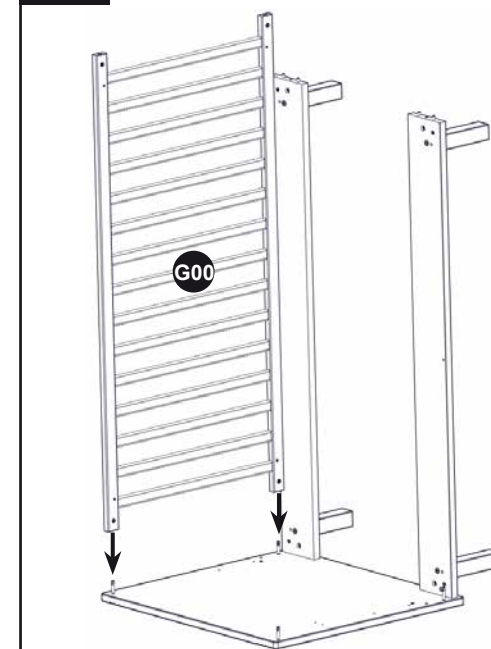
5



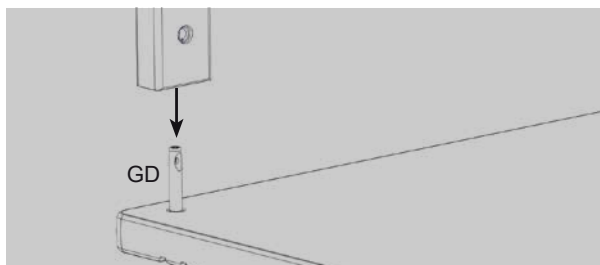
6



7

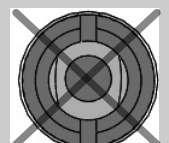


8



ATTENTION ! Vérifiez la position du goujon GD et passez à l'étape suivante.

CAUTION ! Check the GD stud's position and go on the following step.



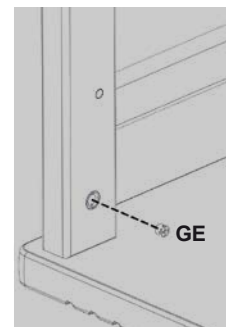
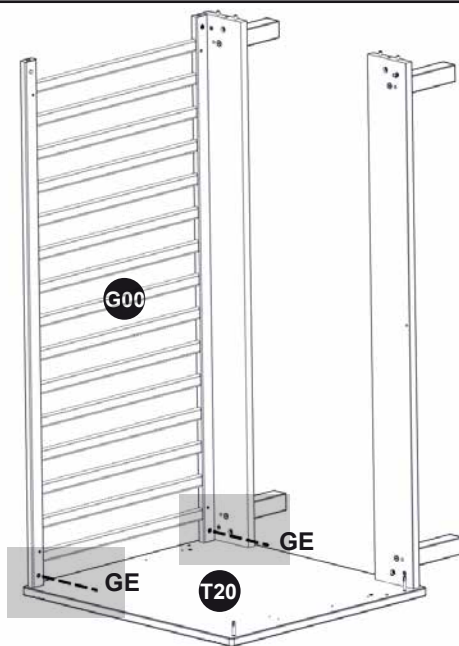
Revisser le goujon GD.
Re-screw the stud GD.



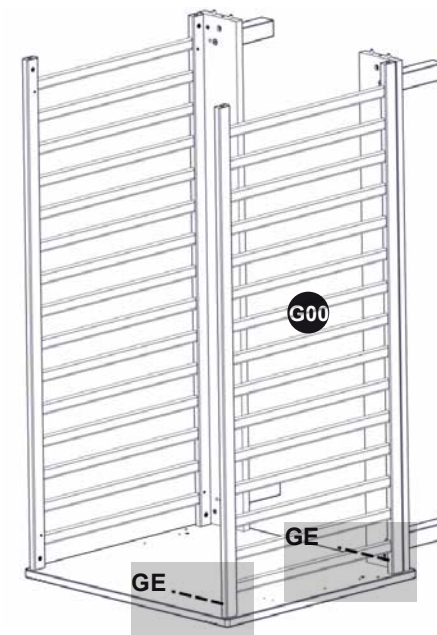
OK



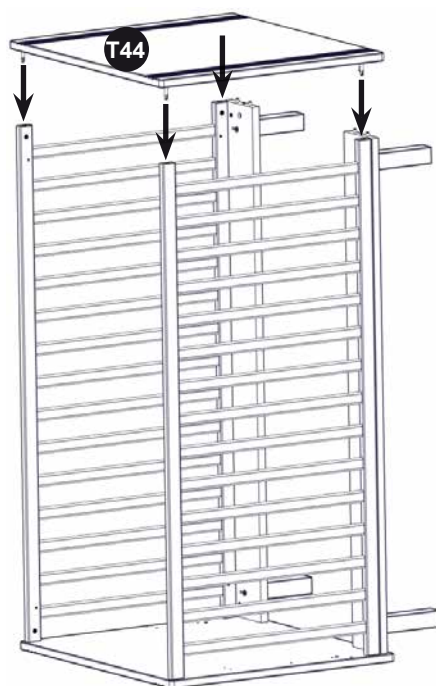
Dévisser le goujon GD.
Unscrew the stud GD.



x4



9

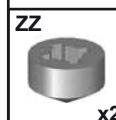


10



x4

11



x2

MONTAGE POSITIONS SOMMIER HAUTES

HIGHER BED BASE POSITIONS



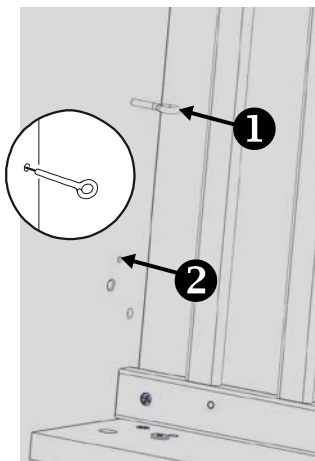
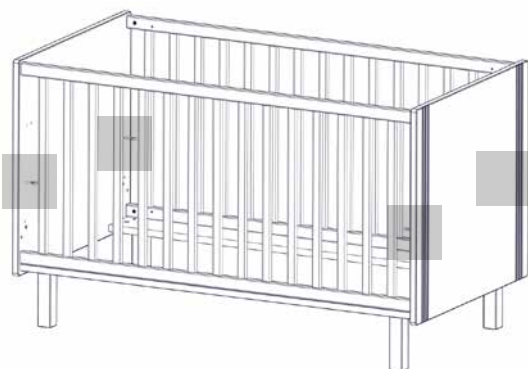
ATTENTION :
3 positions de
sommier

CAUTION :
3 positions of bed
base

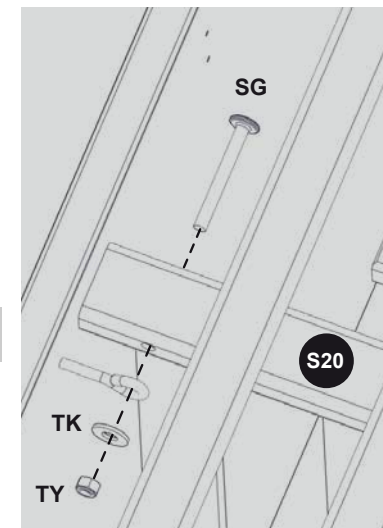
12

2 positions hautes
de sommier

2 high positions of
bed base



13



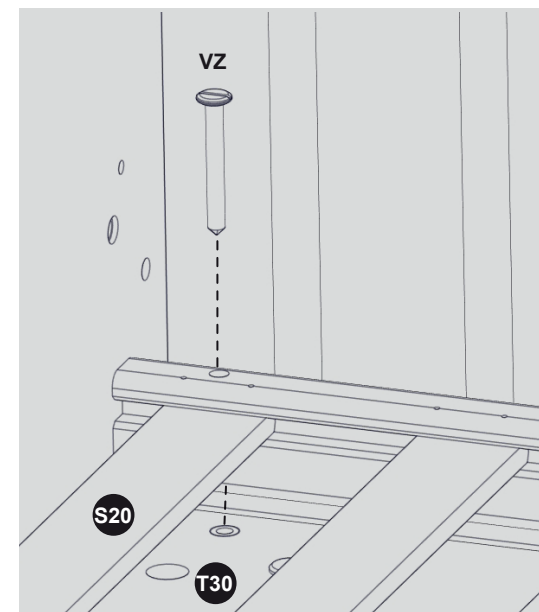
14

MONTAGE POSITION SOMMIER BASSE

LOWER BED BASE POSITION

Dés que votre
enfant est en âge
de s'asseoir, régler
le sommier dans la
position la plus basse,
cette position étant la
plus sûre.

As soon as your child
is old enough to sit
down, set the bed base
in the lowest position,
this position is the
safest.



Repère correspondant à l'épaisseur maximale du matelas lorsque le sommier est en position haute.

Mark indicating to mattress maximum thickness when bed base is in upper position.



SAUTHON Industries

Z.J. Cher du Prat
23000 GUERET - FRANCE

Norme EN 716 - 1 & 2
Ref. 347910

Réf. produit :

N° de série :

MARQUE ET MODELE DEPOSES
LIT DE BÉBÉ

F Conformément aux exigences du décret puériculture n°91-1292 du 20.12.1991, les étiquettes de limite d'âge et de normes collées sur le produit ne doivent pas être retirées.

GB According to the requirements of the decree for Infant Care nr 91-1292 dated from 20.12.1991, age limit as well as standards labels stuck on the product must not be taken off.



Attention : Pour tout déplacement, le lit doit être impérativement soulevé et non poussé ou tiré.

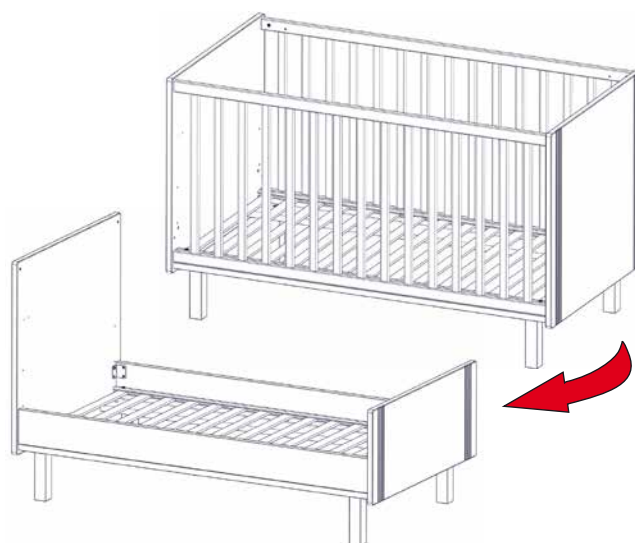
Be careful : The cot must always be lifted when moving it.

MONTAGE DU LIT JEUNE ENFANT

*Pour enfant capable
d'entrer et de sortir
seul de son lit*

ASSEMBLING OF THE INFANT BED

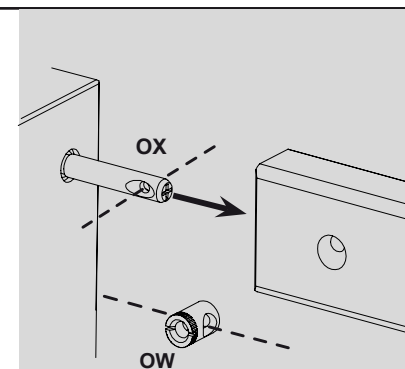
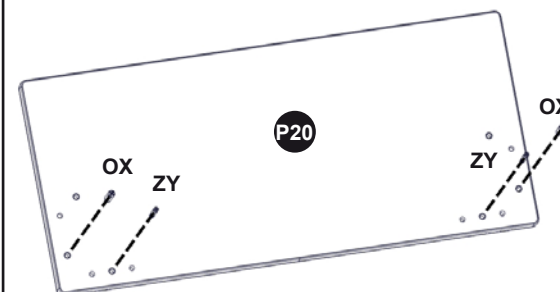
*For a child who can
get in and out of bed
independently*



ATTENTION : la visserie doit être récupérée sur le lit bébé pour le montage du lit jeune enfant.

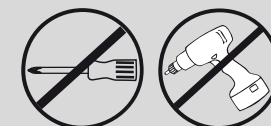
BE CAREFUL : keep screws from the cot for the infant's cot assembling.

15

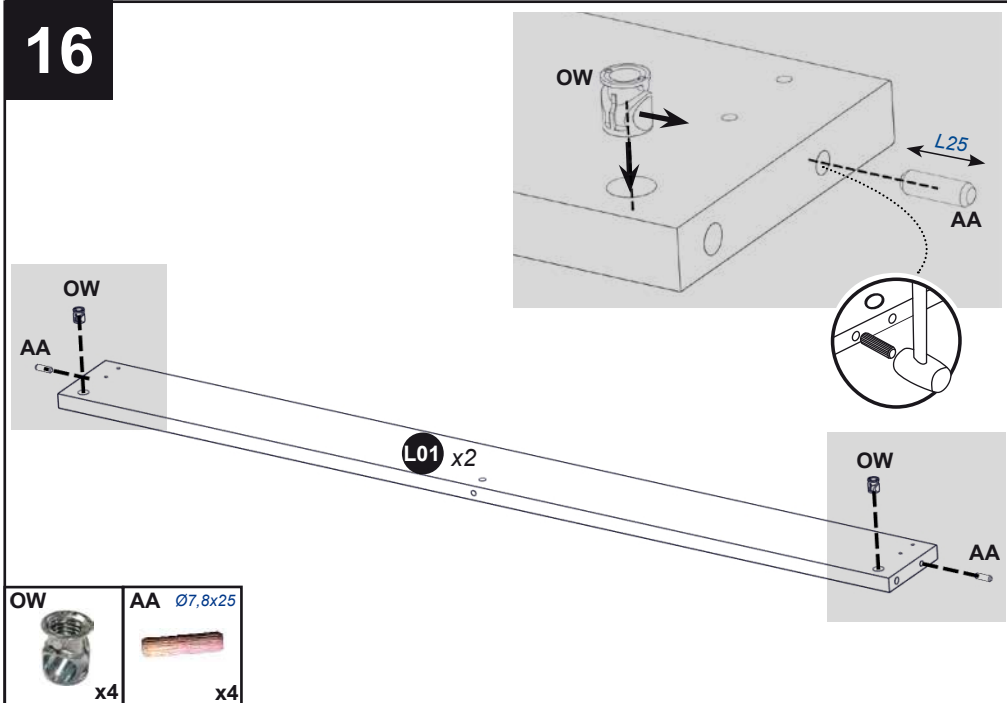


ATTENTION : Ne pas forcer le goujon OX pour aligner l'axe - Dévisser puis revisser si nécessaire !

CAUTION : Do not force the stud OX for aligning the axis - If necessary unscrew and then re-screw !



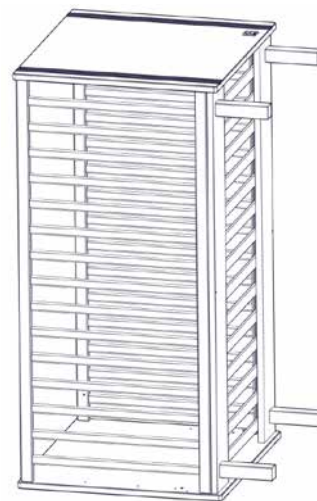
16



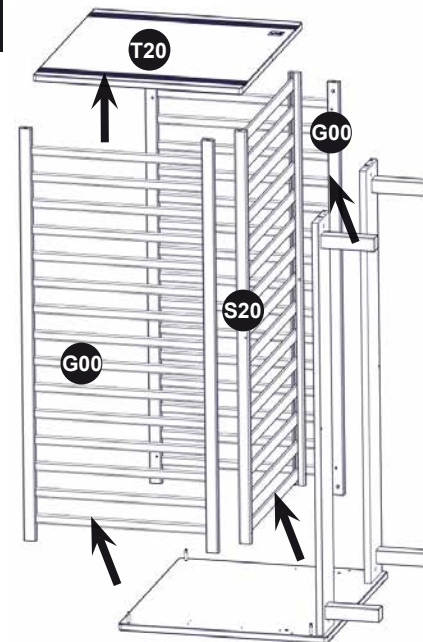
17



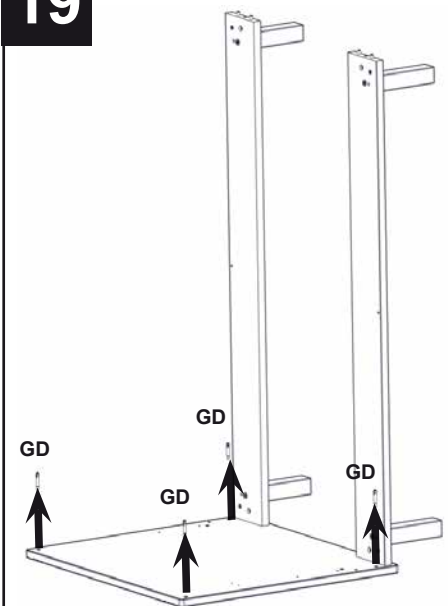
x2



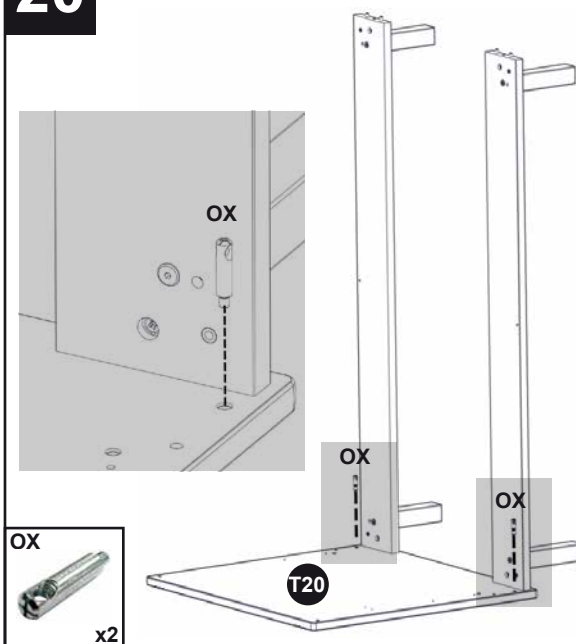
18



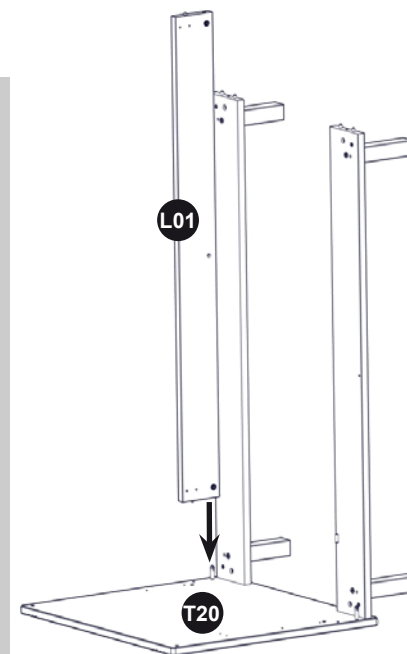
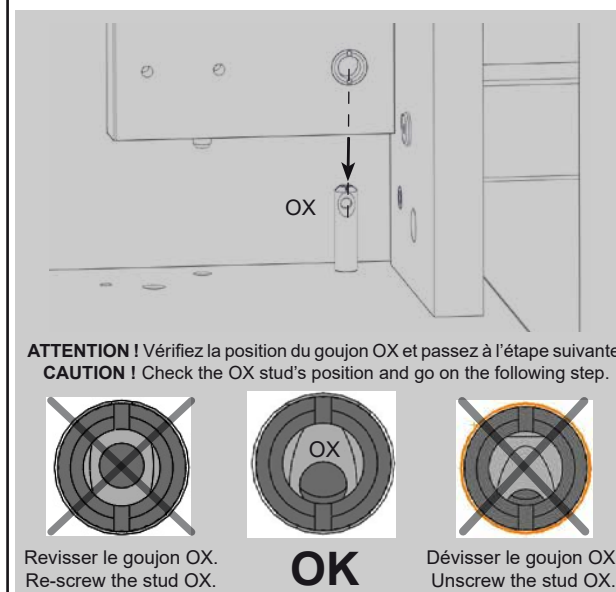
19



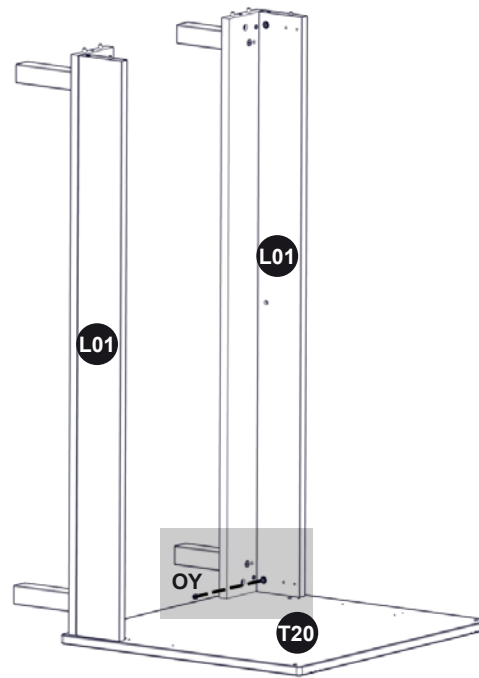
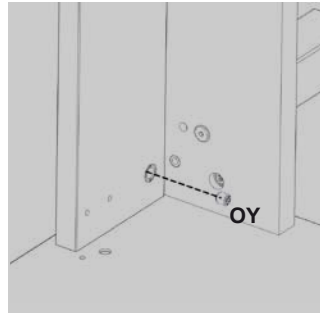
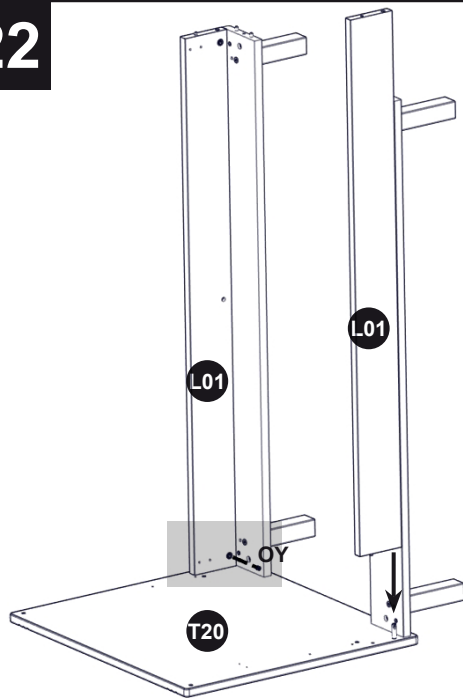
20



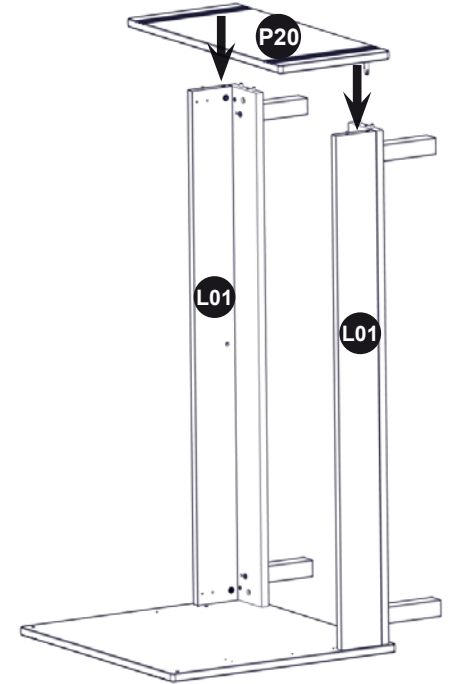
21



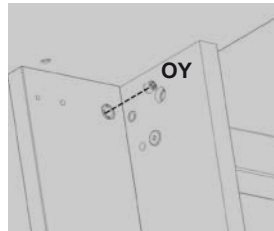
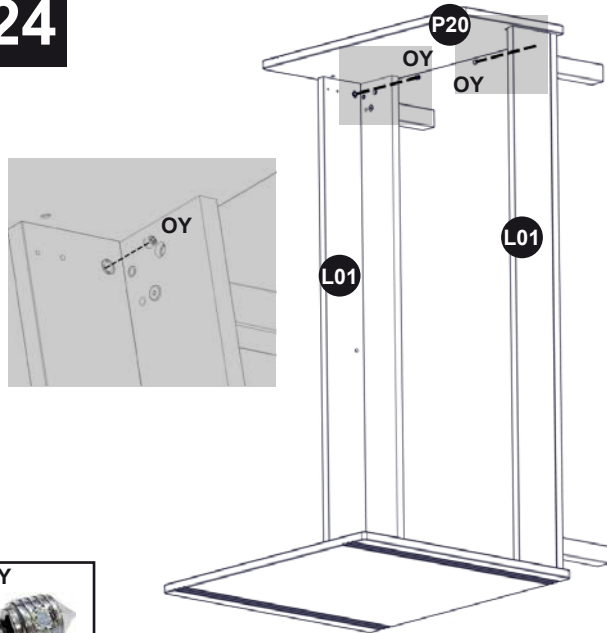
22



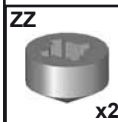
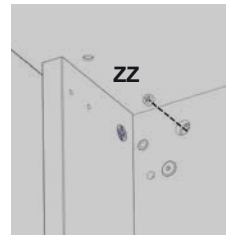
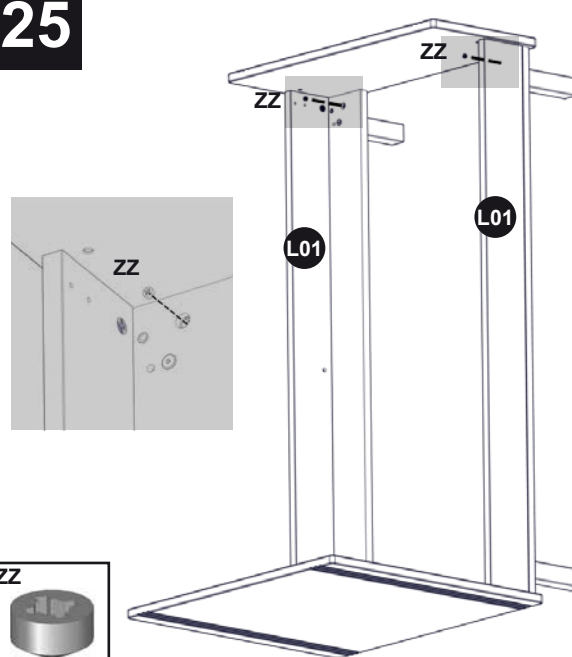
23



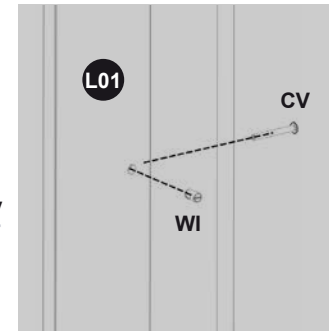
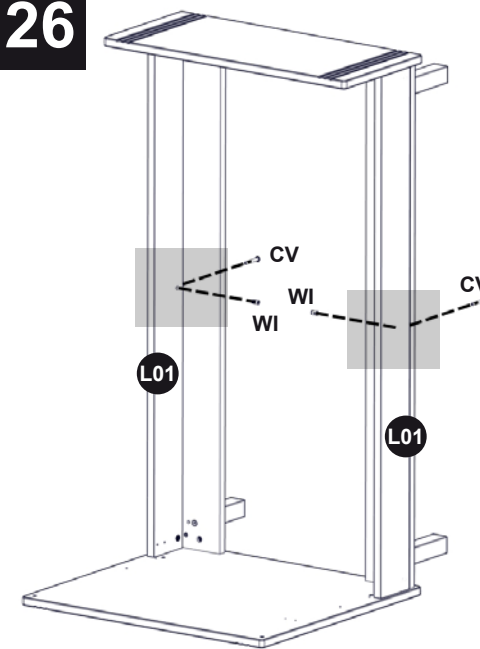
24



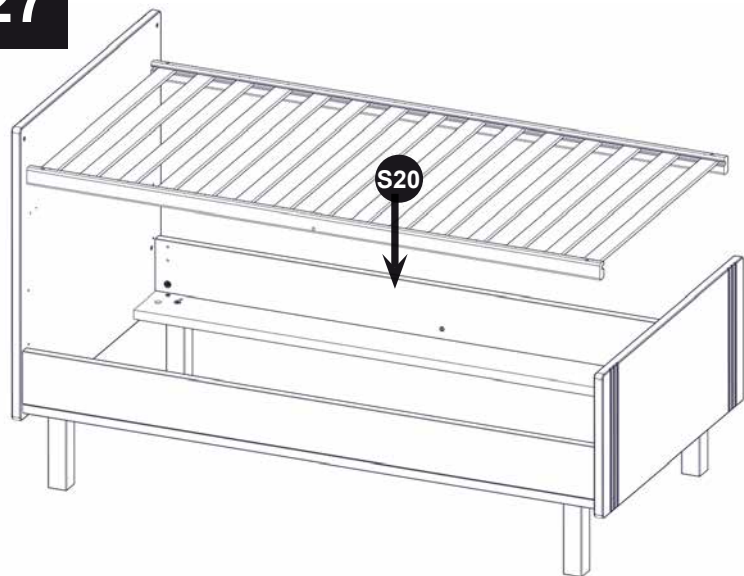
25



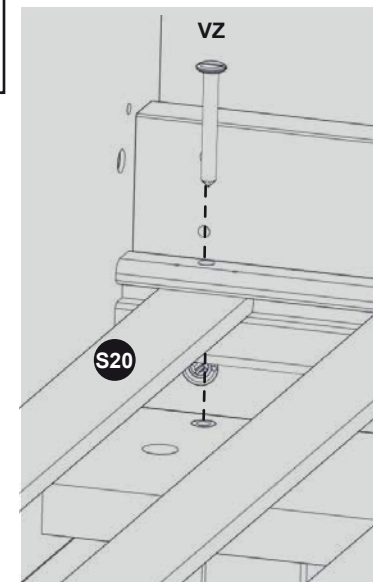
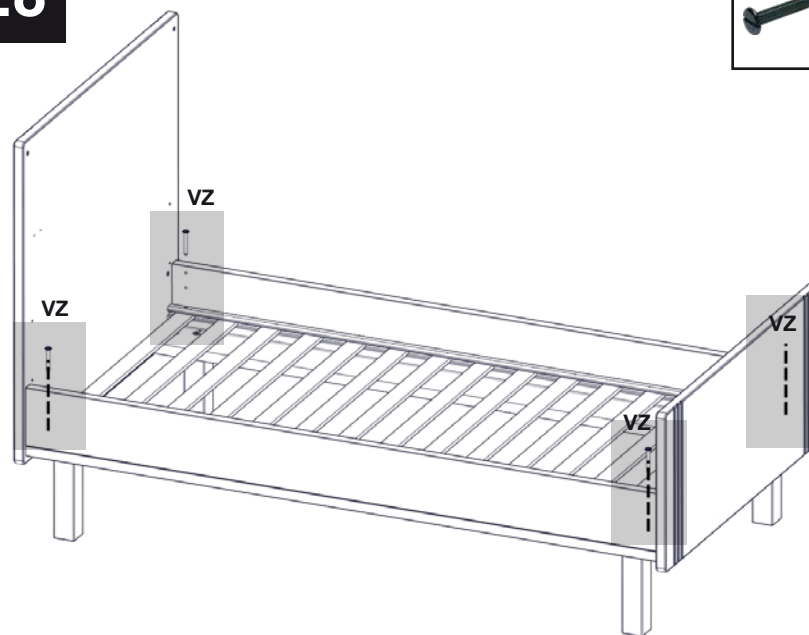
26



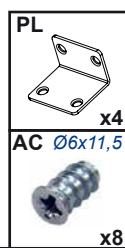
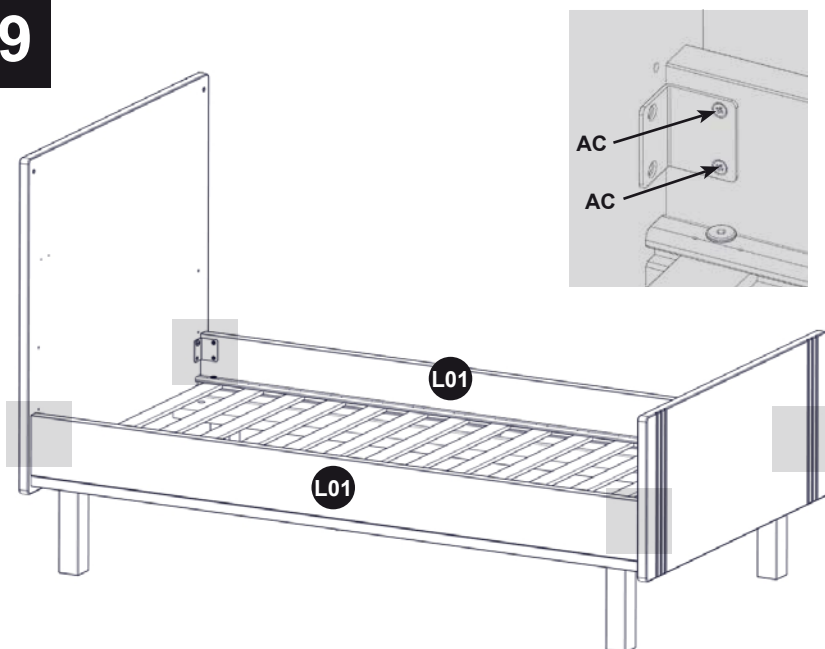
27



28



29



30

